PURE

Jongo

T2, T4

ENGLISH 4
DEUTSCH 6
FRANÇAIS 8
ITALIANO 10
NEDERLANDS 12
ESPAÑOL 14

Jongo T2/T4 Safety Instructions

EN

1. Read these instructions – All the safety and operating instructions should be read before this product is operated.
2. Keep these instructions – The safety and operating instructions should be retained for future reference.
3. Heed all warnings – All warnings on the appliance and in the operating instructions should be adhered to.
4. Follow all instructions – All operating and use instructions should be followed.
5. Do not use this apparatus near water.
6. Clean only with dry cloth.
7. Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions.
8. Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.
9. Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.
10. Unplug the apparatus during lightning storms or when unused for long periods of time.
11. Refer all servicing to qualified personnel. Servicing is required when the apparatus has been damaged in any way, such as power-supply cord or plug is damaged, liquid has been spilled or objects have fallen into the apparatus, the apparatus has been exposed to rain or moisture, does not operate normally, or has been dropped.
12. WARNING: Please refer to the information on the rear of the enclosure for electrical and safety information before installing or operating the apparatus. If you are installing Jongo with the removable stand in portrait mode, this information can be located behind the trim panel.
13. WARNING: To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose this apparatus to rain or moisture. The apparatus shall not be exposed to dripping or splashing and that objects filled with liquids, such as vases, shall not be placed on apparatus.
14. WARNING: The direct plug-in adapter is used as disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable.
15. Use only power supplies listed in the user instructions (Jongo T2 with model no. PSAA30R-150, manufactured by Pure) (Jongo T4 with model no. CPS065A180361, manufactured by Pure).
16. **Mains power supply**
    Jongo T2: Switching adapter: Input: AC 100 - 240V~, 50/60 Hz, 0.8A; Output: DC 15V, 2A
    Main unit: DC 15V ⎓, 2A
    Jongo T4: Switching adapter: Input: AC 100 - 240V~, 50/60 Hz, 1.6A; Output: DC 18V, 3.61A
    Main unit: DC 18V ⎓, 3.61A
17. ⧈ This equipment is a Class II or double insulated electrical appliance. It has been designed in such a way that it does not require a safety connection to electrical earth.

Jongo T2/T4 Sicherheitsanweisungen

DE

1. Lesen Sie diese Anweisungen. Die Sicherheits- und Bedienungsanweisungen sind zu lesen, bevor das Gerät in Betrieb genommen wird.
2. Bewahren Sie die Anweisungen auf. Die Sicherheits- und Betriebsanleitungen sind für die spätere Einsichtnahme aufzubewahren.
3. Beachten Sie die Warnungen. Alle Warnungen am Gerät und in der Bedienungsanweisung sind zu befolgen.
4. Befolgen Sie alle Anweisungen - alle Betriebs- und Gebrauchsanweisungen sind zu befolgen.
5. Verwenden Sie das Gerät nicht in der Umgebung von Wasser.
6. Reinigen Sie das Gerät nur mit einem trockenen Tuch.
7. Versperren Sie nicht die Lüftungsöffnungen. Installieren Sie das Gerät gemäß den Anweisungen des Herstellers.
8. Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen, z. B. Radiatoren, Heizkörpern, Öfen oder anderen Apparaten (einschließlich Verstärkern) auf.
9. Verwenden Sie ausschließlich vom Hersteller vorgegebenes Zubehör.
10. Ziehen Sie bei Gewitter oder wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht benutzen den Netzstecker aus der Steckdose.
11. Verweisen Sie Wartungsarbeiten an qualifiziertes Servicepersonal. Wartungsarbeiten sind erforderlich, wenn das Gerät auf irgendeine Weise beschädigt wurde, z. B. wenn Netzkabel oder Netzstecker defekt sind, Flüssigkeit auf das Gerät verschüttet wurde oder Gegenstände darauf gefallen sind, das Gerät Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt war, nicht ordnungsgemäß funktioniert oder fallen gelassen wurde.
12. WARNUNG! Beachten Sie die Informationen zu Elektrik und Sicherheit an der Außenseite des Gehäuses, bevor Sie das Gerät installieren oder bedienen. Falls Sie Jongo mit dem abnehmbaren Ständer im Hochformat verwenden, befinden sich die entsprechenden Informationen eventuell hinter dem Trim-Panel.
13. WARNUNG: Setzen Sie das Gerät nicht Regen oder Feuchtigkeit aus, um das Risiko eines Brandes oder elektrischen Schlags zu verringern. Das Gerät darf nicht mit Tropfen oder Spritzern in Berührung kommen und es sollten keine mit Flüssigkeiten gefüllten Gegenstände, z. B. Vasen, auf das Gerät gestellt werden.
14. WARNUNG! Der direkte Netzadapter dient als Trennvorrichtung. Diese Trennvorrichtung muss immer betriebsbereit sein.
15. Verwenden Sie nur Netzteile, die in den Benutzeranleitungen aufgelistet sind (Jongo T2 mit Modell-Nr.PSAA30R-150, hergestellt von Pure) (Jongo T4 mit Modell-Nr. CPS065A180361, hergestellt von Pure).
16. **Stromversorgung**
    Jongo T2: Adapter: Eingang 100-240 V AC, 50/60 Hz, 0,8 A; Ausgang 15 V DC, 2 A
    Hauptgerät: DC 15V ⎓, 2A
    Jongo T4: Adapter: Eingang 100-240 V AC, 50/60 Hz, 1,6 A; Ausgang 18 V DC, 3,61 A
    Hauptgerät: DC 18V ⎓, 3,61 A
17. ⧈ Bei diesem Gerät handelt es sich um ein eigensicheres, schutzisoliertes Elektrogerät. Es wurde so entwickelt, dass eine Sicherheitsverbindung zur elektrischen Masse nicht erforderlich ist.

Instructions de sécurité relatives au Jongo T2/T4

FR

1. Veuillez lire les présentes instructions – vous devez lire toutes les instructions de sécurité et d'utilisation avant d'utiliser cet appareil.
2. Veuillez conserver les présentes instructions – vous devez conserver les instructions de sécurité et d'utilisation en lieu sûr pour toute référence ultérieure.
3. Veuillez respecter tous les avertissements – vous devez respecter tous les avertissements figurant sur l'appareil ou dans le mode d'emploi.
4. Veuillez suivre toutes les instructions – vous devez suivre toutes les instructions d'utilisation.
5. N'utilisez pas cet appareil à proximité d'un point d'eau.
6. Nettoyez l'appareil uniquement avec un chiffon sec.
7. Les orifices d'aération ne doivent pas être obstrués. Installez l'appareil conformément aux instructions du fabricant.
8. N'installez pas l'appareil à proximité de sources de chaleur, telles que les radiateurs, bouches de diffusion d'air chaud, poêles, ou tout autre appareil (y compris des amplificateurs) produisant de la chaleur.
9. N'utilisez que des fixations/accessoires spécifiés par le fabricant.
10. Débranchez l'appareil en cas d'orages ou avant toute inutilisation prolongée.
11. Faites exécuter toutes les tâches de service après-vente par des techniciens qualifiés. Contactez ce service lorsque l'appareil a été endommagé (cordon d'alimentation ou prise, par exemple), qu'il ne fonctionne pas normalement ou qu'il est tombé.
12. AVERTISSEMENT Veuillez lire les informations indiquées en-dessous de l'appareil concernant les branchements électriques et la sécurité avant d'installer ou de mettre l'appareil en marche. Si vous installez Jongo avec le support amovible en mode portrait, cette information peut être situé derrière le panneau de garniture.
13. AVERTISSEMENT Afin de réduire le risque d'incendie ou de choc électrique, n'exposez pas l'appareil à la pluie ni à l'humidité. N'exposez pas cet appareil à des éclaboussements ni à des gouttes d'eau ; ne placez aucun objet contenant du liquide (tel qu'un vase) sur l'appareil.
14. AVERTISSEMENT : l'adaptateur directement enfichable est utilisé comme appareil de sectionnement l'appareil de sectionnement doit être prêt à fonctionner à tout moment.
15. Utilisez cet appareil uniquement sur des tensions secteur conformes à celles spécifiées dans le guide de l'utilisateur (Jongo T2 en utilisant la référence PSAA30R-150, fabriquée par Pure) (Jongo T4 en utilisant la référence CPS065A180361, fabriquée par Pure).
16. **Alimentation secteur**
    Jongo T2 : Adaptateur : Entrée 100-240 VCA, 50/60 Hz, 0,8 A ; Sortie 15 VCC, 2 A
    Unité principale : 15 VCC ⎓, 2 A
    Jongo T4 : Adaptateur : Entrée 100-240 VCA, 50/60 Hz, 1,6 A ; Sortie 18 VCC, 3,61 A
    Unité principale : 18 VCC ⎓, 3,61 A
17. ⧈ Cet appareil est de classe 2 ou dispose d'un équipement à double isolation électrique. Il a été conçu de sorte à ne requérir aucune connexion de sécurité pour la mise à la terre.

IT

Jongo T2/T4 - Istruzioni di sicurezza

1. Leggere queste istruzioni – Prima di utilizzare questo prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni di sicurezza e di funzionamento.
2. Conservare queste istruzioni – Le istruzioni di sicurezza e di funzionamento devono essere conservate per successiva consultazione.
3. Prestare attenzione a tutte le avvertenze – Tutte le avvertenze presenti sull'apparecchio e nelle istruzioni di funzionamento devono essere rispettate.
4. Seguire tutte le istruzioni – Tutte le istruzioni di funzionamento e di utilizzo devono essere rispettate.
5. Evitare il contatto con l'acqua.
6. Pulire solo con un panno asciutto.
7. Non bloccare nessuna apertura di ventilazione. Eseguire l'installazione conformemente alle istruzioni del produttore.
8. Non collocare il prodotto vicino a fonti di calore, quali radiatori, bocchette d'aria calda, stufe o altri apparecchi (compresi gli amplificatori) che generano calore.
9. Utilizzare esclusivamente accessori specificati dal produttore.
10. Scollegare l'apparecchio in caso di temporale o quando non viene utilizzato per lunghi periodi di tempo.
11. Affidare tutte le operazioni di riparazione a personale qualificato. Qualora l'apparecchio abbia subito qualsiasi tipo di danno, come ad esempio danni al cavo di alimentazione o alla spina, in caso di versamento di liquidi o caduta di oggetti sull'apparecchio, esposizione a pioggia o umidità, in caso di caduta o malfunzionamento, sarà necessario ripararlo.
12. AVVERTENZA Prima di installare o utilizzare l'apparecchio, consultare i dati elettrici e le informazioni di sicurezza riportati sulla parte inferiore esterna dell'unità. Se si installa Jongo in orizzontale sul supporto rimovibile, queste informazioni possono essere situate dietro il pannello anteriore.
13. AVVERTENZA: per ridurre il rischio di incendi o scosse elettriche, non esporre l'apparecchio alla pioggia o all'umidità. L'apparecchio non deve essere bagnato (ossia, non deve essere esposto a spruzzi o gocciolamento). Non collocare oggetti contenenti liquidi (ad esempio vasi) su di esso.
14. AVVERTENZA: L'adattatore di collegamento diretto è utilizzato come dispositivo di disconnessione; tale dispositivo sarà sempre pronto all'uso.
15. Utilizzare solamente le tipologie di alimentazione riportate nel libretto di istruzioni (Jongo T2 con num. modello PSAA30R-150, prodotto da Pure) (Jongo T4 con num. modello CPS065A180361, prodotto da Pure).
16. **Alimentazione di rete**
    Jongo T2: Adattatore: Ingresso 100-240 V CA, 50/60 Hz, 0,8 A; Uscita 15 V CC, 2 A
    Unità centrale: 15 V CC ⎓, 2 A.
    Jongo T4: Adattatore: Ingresso 100-240 V CA, 50/60 Hz, 1,6 A; Uscita 18 V CC, 3.61 A
    Unità centrale: 18 V CC ⎓, 3.61 A.
17. ⧈ Questo apparecchio elettrico è di classe II o a doppio isolamento. È stato progettato in modo da non richiedere un collegamento di sicurezza con messa a terra.

NL

Jongo T2/T4 - veiligheidsaanwijzingen

1. Lees deze handleiding zorgvuldig door. Alle veiligheidsvoorschriften en gebruiksinstructies moeten worden gelezen voordat dit product in gebruik wordt genomen.
2. Bewaar deze voorschriften – De veiligheidsvoorschriften en gebruiksinstructies moeten beschikbaar zijn voor toekomstig gebruik.
3. Neem alle waarschuwingen in acht – Alle waarschuwingen op het apparaat en in de handleiding moeten in acht worden genomen.
4. Volg alle aanwijzingen op – Alle aanwijzingen voor het gebruik moeten worden opgevolgd.
5. Gebruik het apparaat niet in de nabijheid van water.
6. Reinig het apparaat uitsluitend met een droge doek.
7. Blokkeer de ventilatieopeningen niet. Installeer het apparaat volgens de aanwijzingen van de fabrikant.
8. Plaats het apparaat niet in de buurt van warmtebronnen, zoals radiatoren, kachels of andere apparatuur (waaronder versterkers) die warmte produceert.
9. Gebruik alleen hulpstukken en accessoires die door de fabrikant zijn aangegeven.
10. Haal de stekker uit de wandcontactdoos tijdens onweer of als het apparaat gedurende langere tijd niet in gebruik is.
11. Laat onderhouds- en reparatiewerkzaamheden altijd door bevoegde technici uitvoeren. Het apparaat moet worden gerepareerd als het op de een of andere manier beschadigd is, bijvoorbeeld bij schade aan een voedingskabel of stekker, als er vloeistof is gemorst, voorwerpen in het apparaat terecht zijn gekomen of het apparaat is blootgesteld aan regen of vocht, als het niet normaal werkt of als het is gevallen.
12. WAARSCHUWING: lees de elektrische gegevens en de veiligheidsinformatie op de onderkant van de behuizing voordat het apparaat wordt geïnstalleerd of bediend. Als u Jongo installeert met de afneembare standaard in portretmodus, kan deze informatie zich achter het sierpaneel bevinden.
13. WAARSCHUWING: stel het apparaat niet bloot aan regen of vocht om het risico op brand of elektrische schokken te verkleinen. Stel het apparaat niet bloot aan druppels of spetters, en voorkom dat met water gevulde objecten, zoals een vaas, op het apparaat worden geplaatst.
14. Laat onderhouds- en reparatiewerkzaamheden altijd door bevoegde technici uitvoeren. Het apparaat moet worden gerepareerd als het op de een of andere manier beschadigd is, bijvoorbeeld bij schade aan een voedingskabel of stekker, als er vloeistof is gemorst, voorwerpen in het apparaat terecht zijn gekomen of het apparaat is blootgesteld aan regen of vocht, als het niet normaal werkt of als het is gevallen.
15. Gebruik uitsluitend spanningsadapters die in de gebruikershandleiding vermeld staan (Jongo T2 met modelnr.PSAA30R-150, gefabriceerd door Pure) (Jongo T4 met modelnr. CPS065A180361, gefabriceerd door Pure).
16. **Netvoeding**
    Jongo T2: Adapter: Ingang 100-240 V AC, 50/60 Hz, 0,8 A; Uitgang 15 V DC, 2 A
    Hoofdunit: 15 V DC ⎓, 2 A.
    Jongo T4: Adapter: Ingang 100-240 V AC, 50/60 Hz, 1,6 A; Uitgang 18 V DC, 3.61 A
    Hoofdunit: 18 V DC ⎓, 3.61 A.
17. ⧈ Dit apparaat is een dubbel geïsoleerd elektrisch apparaat (Klasse II). Het is zodanig ontworpen dat een veiligheidsaansluiting voor elektrische aarding niet vereist is.

ES

Instrucciones de seguridad de Jongo T2/T4

1. Lea estas instrucciones. Antes de utilizar este producto se deben leer todas las instrucciones de seguridad y de funcionamiento.
2. Conserve estas instrucciones. Conserve las instrucciones de seguridad y de funcionamiento para consultarlas más adelante.
3. Respete todas las advertencias. Siga todas las advertencias que figuran en el aparato y en las instrucciones de funcionamiento.
4. Siga todas las instrucciones. Se deben seguir todas las instrucciones de funcionamiento y de uso.
5. No utilice el aparato cerca del agua.
6. Límpielo solamente con un paño seco.
7. No bloquee ninguna de las aberturas de ventilación. Instale el aparato conforme a las instrucciones del fabricante.
8. No coloque cerca de fuentes de calor, como radiadores, salidas de calefacción, estufas u otros aparatos (incluyendo amplificadores) que generen calor.
9. Use sólo los aparatos adicionales/accesorios especificados por el fabricante.
10. Desconecte el aparato cuando haya tormentas eléctricas o si no lo va a utilizar durante un período de tiempo prolongado.
11. Acuda a personal de servicio cualificado para realizar cualquier reparación. Es necesario realizar reparaciones si el aparato ha sufrido algún daño como, por ejemplo, que el cable o el conector de alimentación eléctrica esté dañado, se haya derramado algún líquido o si han caído objetos en el aparato, o bien si el aparato ha estado expuesto a la lluvia o a la humedad, si no funciona normalmente o si ha sufrido una caída.
12. ADVERTENCIA: Consulte la información eléctrica y de seguridad en la parte inferior externa de la carcasa antes de instalar o poner en funcionamiento el aparato. Si va a instalar Jongo con el soporte extraíble en modo vertical, esta información se puede encontrar detrás del panel de ajuste.
13. ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de incendio o de descarga eléctrica, no exponga este aparato a la lluvia ni a fuentes de humedad. No exponga el aparato a fuentes de goteo o de salpicaduras. Asimismo, no coloque encima del aparato ningún recipiente que contenga líquido como, por ejemplo, un jarrón.
14. ADVERTENCIA: Si el adaptador de conexión directa se usa como dispositivo de desconexión, este seguirá estando operativo.
15. Utilice únicamente las fuentes de alimentación recogidas en las instrucciones del usuario (Jongo T2 con el n.º de modelo PSAA30R-150, fabricado por Pure) (Jongo T4 con el n.º de modelo CPS065A180361, fabricado por Pure).
16. **Fuente de alimentación**
    Jongo T2: Adaptador: Entrada 100-240 V CA, 50/60 Hz, 0,5 A; Salida 9 V CC, 2 A
    Unidad principal: 9 V CC ⎓, 2 A.
    Jongo T4: Adaptador: Entrada 100-240 V AC, 50/60 Hz, 1,6 A; Salida 18 V CC, 3.61 A
    Unidad principal: 18 V CC ⎓, 3.61 A.
17. ⧈ Este equipo es un aparato eléctrico de Clase II o con doble aislamiento. Está diseñado de tal modo que no requiere una toma a tierra de seguridad eléctrica.

Get Connected

1

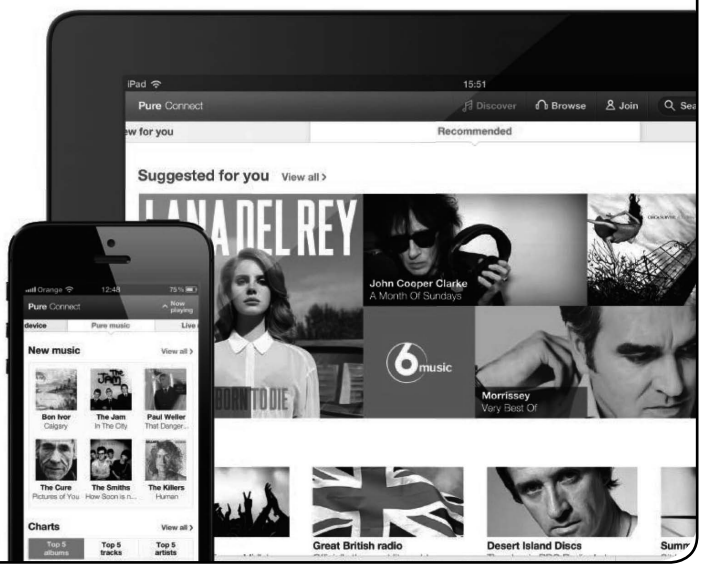
Download the Pure Connect app

Download the Pure Connect app on your iOS or Android device, and connect your Jongo to a world of music.

Pure Connect lets you stream your own music collection, gives you access to over 20,000 live radio stations from across the world, podcasts and a library of over 200,000 on-demand programmes.

from the Apple App Store

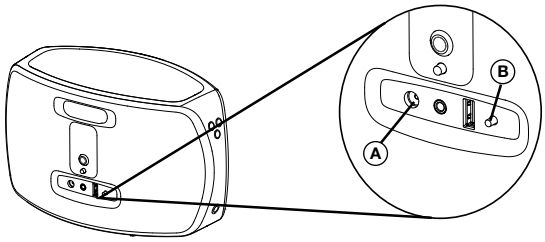
from Google Play

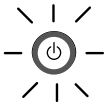


Setting up your first Jongo?

2

- Insert the connector of the supplied mains lead into Jongo (**A**) and switch Jongo on ⏻.
- If you have already set up your first Jongo, jump to step ⑦.
- When the Power light turns solid green, press the **Wi-Fi** button (**B**) on the back.



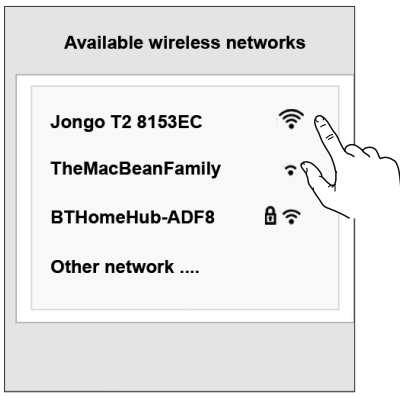


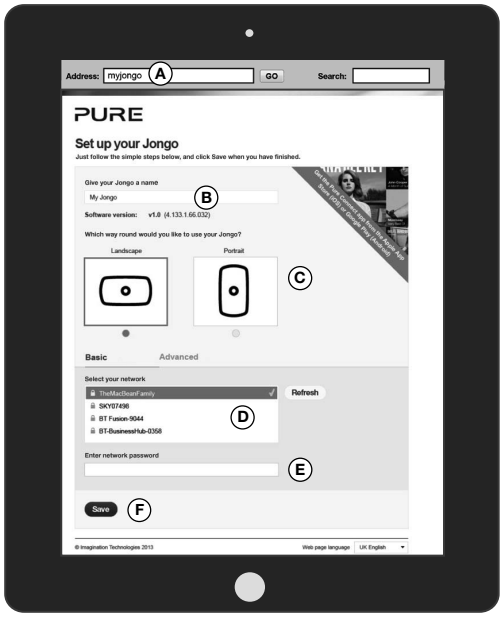
Wait a few seconds for the Power light to flash amber.

Search for Jongo

3

- On your mobile device search for available Wi-Fi networks.
- Your Jongo will be listed as a network.
- Connect to this network.





Add Jongo to your wireless network

4

Ⓐ The Jongo Setup page should open automatically on your device. If not, open your internet browser and enter **myjongo** in the address bar.

Ⓑ If you want to rename your Jongo, type in the new name.

Ⓒ Select whether your Jongo has been positioned in **Landscape** or **Portrait** mode.

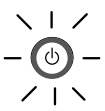
Ⓓ Select your wireless network.

Ⓔ Enter your network password if required.

Ⓕ Tap **Save**.

Once you tap **Save** the light will pulse and then turn solid green to show that your Jongo is connected.

If the connection fails, the light will flash red. Don't worry, this probably means you mistyped your Wi-Fi password. Just go back to step ② and try again.

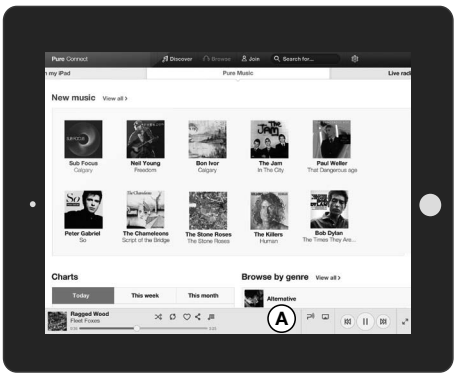


If the problem persists visit **support.pure.com**

Choose your music

5

Open the Pure Connect App and select the music you want to listen to. You can choose from Pure Music*, live radio, on-demand content, ambient sounds and the music stored on your device.



(A) After selecting the content that you want to listen to, the player bar will appear at the bottom of the window.

Start streaming!

6

To stream to your Jongo:

(A) Tap in the player bar to view a list of available Jongos on your network.

(B) Tap next to the Jongos you want to stream to.

Congratulations!

You're all set up. Enjoy your music.

Adding another Jongo to your network?

7

- Switch on your new Jongo.
- Press and hold the **Wi-Fi** button on any other Jongo that is already connected to your network until the Power light pulses green.
- Press and hold the **Wi-Fi** button on the back of the new Jongo until the Power light pulses green.

After around 30 seconds, the Power lights on both Jongos will light steady green to confirm that the new Jongo is connected to your network.

If the connection fails, the light will flash red. Don't worry, just go back to step (2) and follow the standard setup.

Using Bluetooth

- Enable the Bluetooth option on your mobile device and search for Bluetooth devices.
- Pair.
  If your device requires a key, enter '0000'.

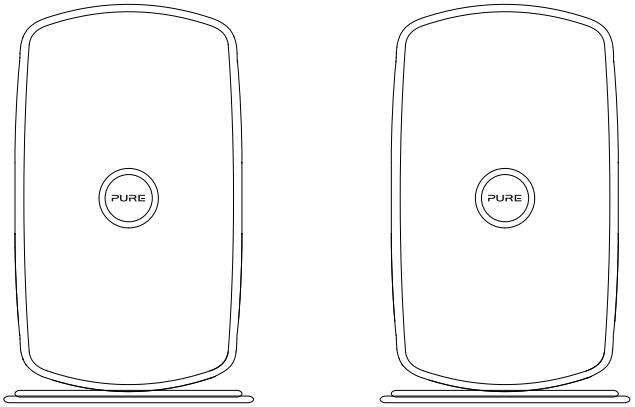
Need more help?

Watch our Jongo setup video at:
www.pure.com/jongo-setup-video

Download the full user guide at: **support.pure.com**

Did you know?

You can use two Jongo T2 or T4 speakers together in stereo.



Find out more at: **www.pure.com/jongo-stereo-pair**

*Pure Music is only available in certain countries. Please see http://www.pure.com/availability/ for details.

Im Netz

1

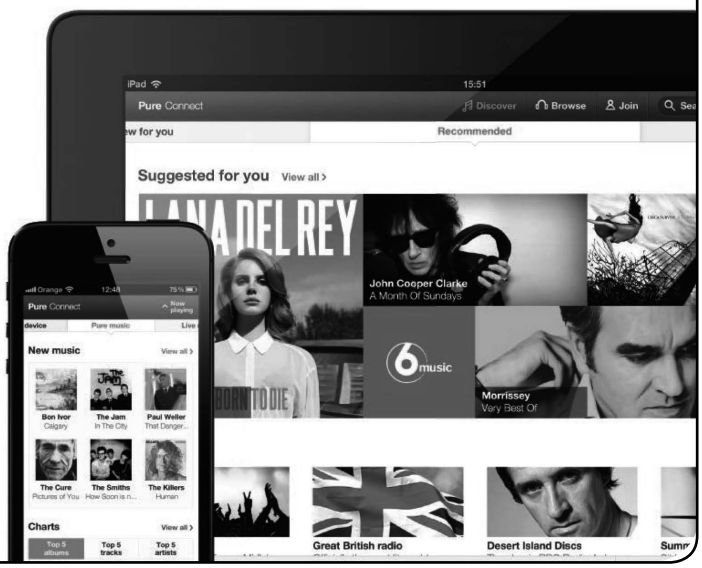
Laden Sie die Pure Connect App

Laden Sie die Pure Connect App auf Ihr iOS- bzw. Android-Gerät herunter und verbinden Sie Ihren Jongo mit einer Welt voller Musik.

Pure Connect ermöglicht Ihnen das Streaming Ihrer eigenen Musiksammlung, bietet Ihnen Zugriff auf über 20.000 Live-Radiosender weltweit, Podcasts und eine Bibliothek aus über 200.000 Programmen.

vom Apple App-Store

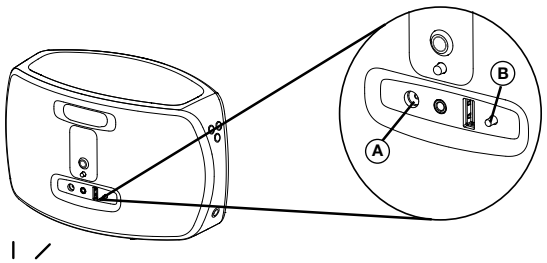
von Google Play

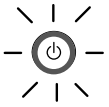


Einrichten Ihres ersten Jongo?

2

- Verbinden Sie den Stromanschluss des mitgelieferten Stromkabels mit dem Jongo (**A**) und schalten Sie das Gerät ein ⏻.
- Falls Sie Ihren ersten Jongo bereits eingerichtet haben, fahren Sie fort mit Schritt ⑦.
- Wenn die Netzlampe grün leuchtet, drücken Sie die Taste **Wi-Fi** (**B**) an der Rückseite.



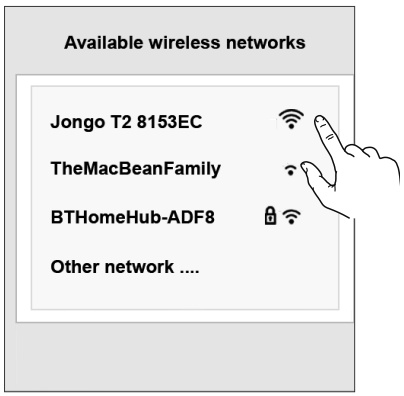


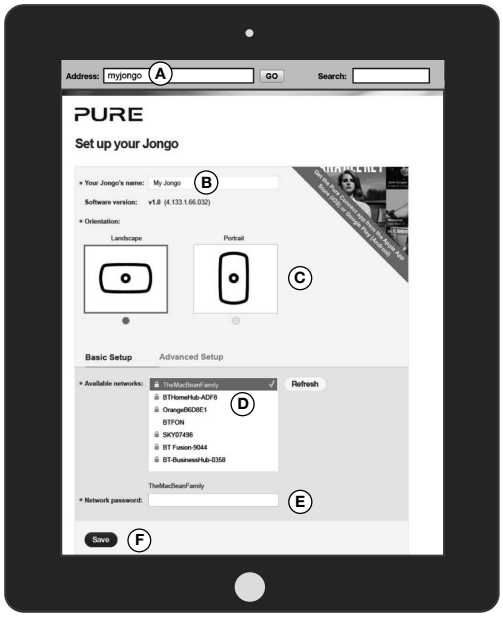
Warten Sie einige Sekunden, bis die Netzlampe gelb blinkt.

Suchen nach Jongo

3

- Suchen Sie auf Ihrem Mobilgerät nach verfügbaren WLAN-Netzwerken.
- Ihr Jongo wird als Netzwerk aufgelistet.
- Stellen Sie die Verbindung zu diesem Netzwerk her.





Jongo Ihrem Drahtlosnetzwerk hinzügen

4

Ⓐ Die Jongo Einrichtungsseite sollte sich automatisch auf Ihrem Gerät öffnen. Ist dies nicht der Fall, öffnen Sie Ihren Internet-Browser und geben Sie **myjongo** in der Adresszeile ein.

Ⓑ Wenn Sie Ihren Jongo umbenennen wollen, geben Sie den neuen Namen ein.

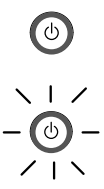
Ⓒ Wählen Sie aus, ob Ihr Jongo quer oder hochkant aufgestellt wurde.

Ⓓ Wählen Sie das gewünschte Drahtlosnetzwerk aus.

Ⓔ Geben Sie ggf. Ihr Netzwerk-Passwort ein.

Ⓕ Tippen Sie auf **Save** (Sichern).

Nach dem tippen auf **Save** (Sichern) blinkt die Lampe und leuchtet anschließend grün als Hinweis darauf, dass Ihr Jongo verbunden ist.



Wenn die Verbindung fehlschlägt, blinkt die Lampe rot. Machen Sie sich keine Sorgen, dies bedeutet in den meisten Fällen nur, dass Sie Ihr WLAN-Kennwort falsch eingegeben haben. Gehen Sie zurück zu Schritt ② und versuchen Sie es erneut.

Wenn das Problem weiterhin besteht, besuchen Sie: **support.pure.com**.

Wählen Sie Ihre Musik aus (5)

Öffnen Sie die Pure Connect App und wählen Sie die Musik aus, die Sie hören wollen. Sie haben die Auswahl aus Pure Music*, Live-Radio, On-Demand-Inhalten, Geräuschkulissen und den auf Ihrem Gerät gespeicherten Musikdaten.

(A) Nach der Auswahl des gewünschten Inhalts erscheint die Player-Leiste am unteren Rand des Fensters.

Beginnen Sie mit dem Streaming! (6)

So streamen Sie auf Ihren Jongo:

(A) Tippen Sie auf in der Player-Leiste, um eine Liste der verfügbaren Jongo-Geräte in Ihrem Netzwerk anzuzeigen.

(B) Tippen Sie auf neben Ihrem Jongo.

Herzlichen Glückwunsch!
Sie haben die Einrichtung jetzt abgeschlossen.
Genießen Sie Ihre Musik.

Dem Drahtlosnetzwerk noch einen Jongo hinzufügen? (7)

- Schalten Sie Ihren neuen Jongo ein.
- Drücken Sie die **Wi-Fi** Taste an der Rückseite des bereits mit Ihrem Netzwerk verbundenen Jongo und halten Sie sie gedrückt, bis die Netzlampe grün blinkt.
- Drücken Sie die **Wi-Fi** Taste an der Rückseite des neuen Jongo und halten Sie sie gedrückt, bis die Netzlampe grün blinkt.

Nach ca. 30 Sekunden leuchten die Netzlampen an beiden Jongos als Hinweis darauf, dass der neue Jongo mit Ihrem Netzwerk verbunden ist.

Wenn die Verbindung fehlschlägt, blinkt die Lampe rot. Machen Sie sich keine Sorgen. Gehen Sie zurück zu Schritt (2) und versuchen Sie es erneut.

Verwendung von Bluetooth

- Aktivieren Sie die Bluetooth-Option an Ihrem Mobilgerät und suchen Sie nach Bluetooth-Geräten.
- Abstimmung.
  Wenn Ihr Gerät einen Schlüssel erfordert, geben Sie “0000” ein.

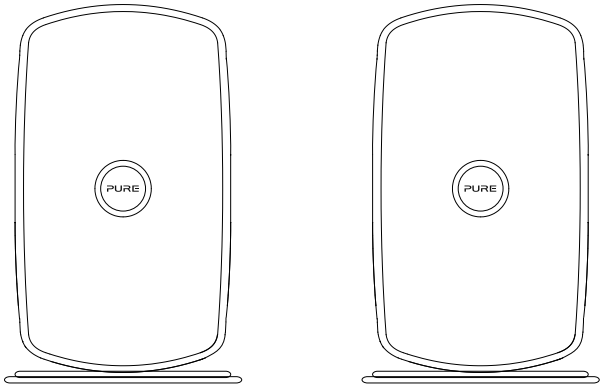
Benötigen Sie weitere Hilfe?

Sehen Sie sich unser Jongo Einrichtungsvideo an unter:
www.pure.com/jongo-setup-video

Laden Sie das vollständige Benutzerhandbuch herunter unter: **support.pure.com**

Wussten Sie?

Sie können zwei Jongo T2 oder T4-Lautsprecher zusammen für Stereoklang verwenden.



Weitere Informationen finden Sie unter:
www.pure.com/jongo-stereo-pair

*Pure Music ist nur in bestimmten Ländern verfügbar. Ausführliche Informationen finden Sie unter http://www.pure.com/availability/.

Connectez-vous !

1

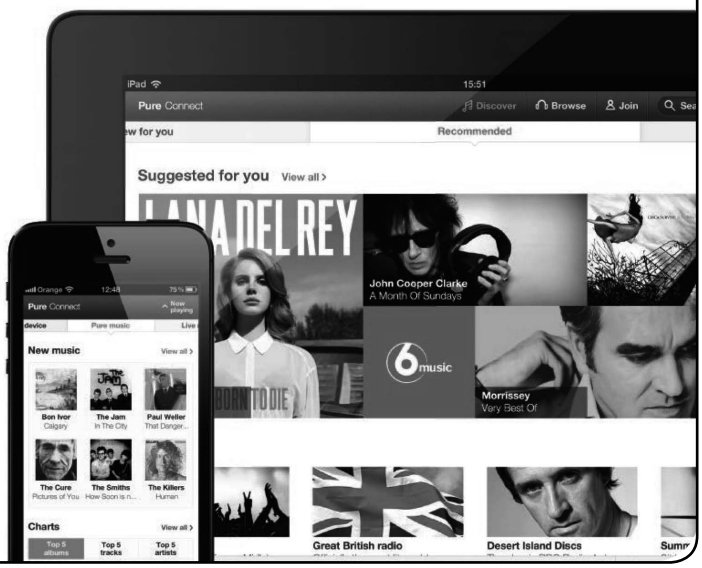
Téléchargez l'application Pure Connect

Téléchargez l'application Pure Connect sur votre périphérique mobile sous iOS ou Android, puis connectez-y votre Jongo pour accéder à un univers musical incroyablement riche.

Pure Connect vous permet de diffuser l'intégralité de votre collection musicale, mais aussi d'accéder à plus de 20 000 stations de radio du monde entier, ainsi qu'à d'innombrables podcasts et à une bibliothèque de plus de 200 000 programmes.

à partir de l'Apple App Store

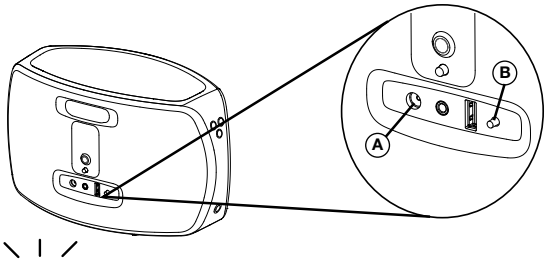
à partir de Google Play

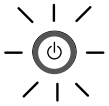


Configuration de votre premier Jongo?

2

- Insérez le connecteur du câble électrique fourni dans le Jongo (**A**) et mettez l'appareil sous tension ⏻.
- Si vous avez déjà configuré votre premier Jongo, passez à l'étape (7).
- Lorsque le témoin d'alimentation est vert en continu, appuyez sur le bouton **Wi-Fi** (**B**) situé à l'arrière.



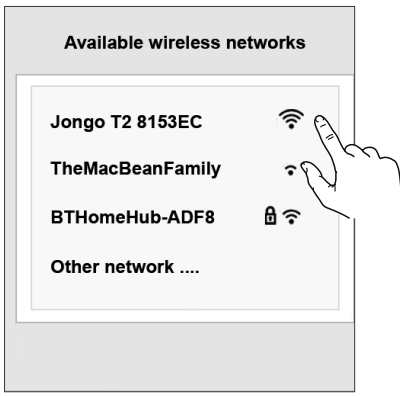


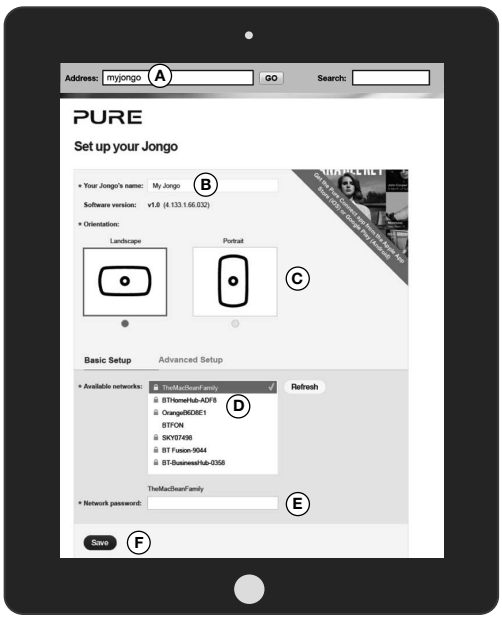
Patientez quelques secondes jusqu'à ce que le témoin d'alimentation clignote en orange.

Recherche de votre Jongo

3

- Recherchez les réseaux Wi-Fi disponibles sur votre appareil mobile.
- Votre Jongo sera répertorié comme un réseau.
- Connectez-vous à ce réseau.





Ajout du Jongo à votre réseau sans fil

4

(A) La page Jongo Setup (Configuration de Jongo) doit s'ouvrir automatiquement sur votre appareil. Si tel n'est pas le cas, ouvrez votre navigateur Internet et saisissez myjongo dans la barre d'adresse.

(B) Si vous souhaitez renommer votre Jongo, saisissez le nouveau nom.

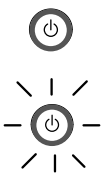
(C) Sélectionnez si votre Jongo a été positionné en mode portrait ou paysage.

(D) Sélectionnez votre réseau sans fil.

(E) Saisissez votre mot de passe réseau, le cas échéant.

(F) Appuyez sur **Save** (Enregistrer).

Une fois que vous cliquez sur **Save** (Enregistrer), le témoin clignote et devient vert en continu pour indiquer que votre Jongo est connecté.



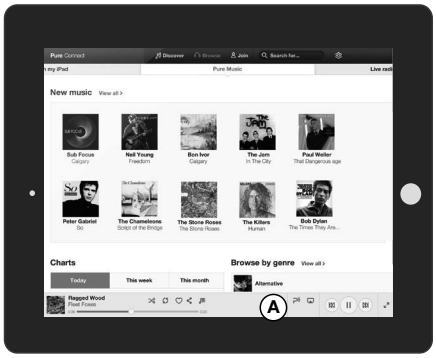
En cas d'échec de connexion, le témoin clignote en rouge. Pas d'inquiétude, il s'agit sans doute d'une erreur de saisie de votre mot de passe Wi-Fi. Revenez à l'étape (2) et réessayez.

Si le problème persiste, consultez la page **support.pure.com**

Choisissez votre musique

5

Ouverture de l'application Pure Connect et choix de la musique. Vous avez le choix entre Pure Music*, la radio, le contenu à la demande, les ambiances sonores et la musique stockée sur votre appareil.



(A) Après avoir sélectionné le contenu que vous souhaitez écouter, la barre du lecteur apparaîtra au bas de la fenêtre.

Commencez à diffuser !

6

Pour diffuser en streaming sur votre Jongo :

(A) Appuyez sur dans la barre du lecteur pour afficher une liste des appareils Jongo disponibles sur votre réseau.

(B) Appuyez sur en regard de votre Jongo.

Félicitations !
La configuration est terminée. Profitez de votre musique.

Ajout d'un autre Jongo à votre réseau sans fil

7

- Allumez votre nouveau Jongo.
- Maintenez enfoncé le bouton **Wi-Fi** du Jongo qui est déjà connecté à votre réseau jusqu'à ce que le témoin d'alimentation clignote en vert.
- Maintenez enfoncé le bouton **Wi-Fi** situé à l'arrière du nouveau Jongo jusqu'à ce que le témoin d'alimentation clignote en vert.

Après environ 30 secondes, les témoins d'alimentation des deux Jongos s'allumeront en vert en continu pour confirmer la connexion du nouveau Jongo à votre réseau.

En cas d'échec de connexion, le témoin clignote en rouge. Pas d'inquiétude, revenez à l'étape (2) et réessayez.

Utilisation de la connexion Bluetooth

- Activez l'option Bluetooth sur votre périphérique mobile et recherchez les appareils Bluetooth.
- Associez.
  Si votre appareil requiert une clé, saisissez «0000 ».

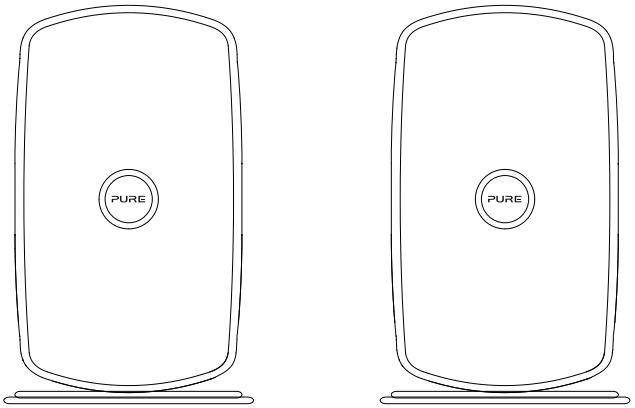
Besoin d'aide supplémentaire ?

Regardez notre vidéo de configuration du Jongo à l'adresse : **www.pure.com/jongo-setup-video**

Téléchargez le guide utilisateur complet à l'adresse : **support.pure.com/us**

Le saviez-vous ?

Vous pouvez utiliser deux enceintes Jongo T2 ou T4 en stéréo.



Pour en savoir plus:
www.pure.com/jongo-stereo-pair

*Pure Music est uniquement disponible dans certains pays. Veuillez visiter: http://www.pure.com/availability/ pour plus de détails.

Connettiti

1

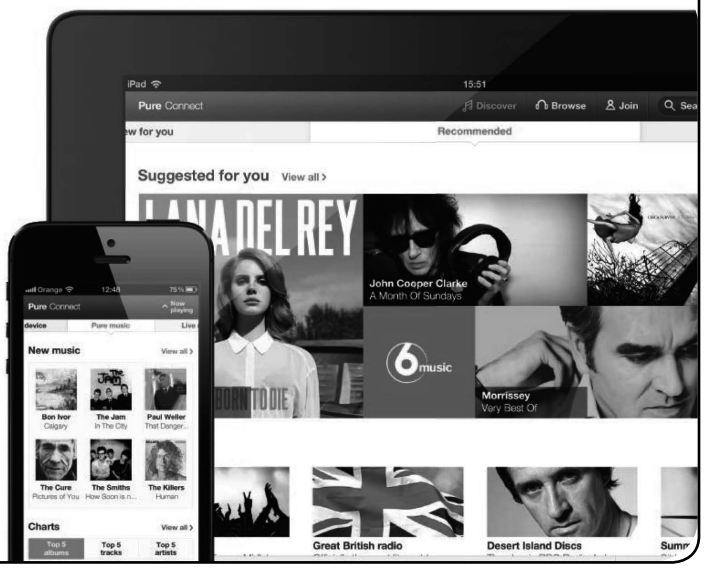
Scarica la app Pure Connect

Scarica l'app Pure Connect sul tuo dispositivo iOS o Android e collega il tuo Jongo a un mondo di contenuti musicali.

Pure Connect consente di riprodurre un'intera raccolta di brani musicali in streaming, di sintonizzarsi su oltre 20.000 stazioni radio live di tutto il mondo e di accedere ai podcast e a una libreria di oltre 200.000 programmi.

Dall'App Store di Apple

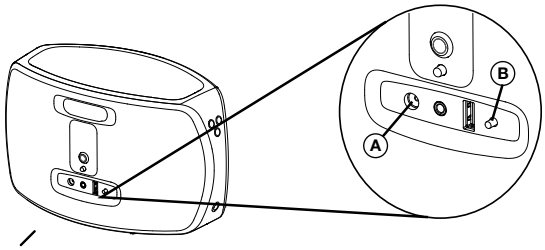
Da Google Play

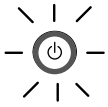


Devi configurare il tuo primo Jongo?

2

- Inserisci il connecttore del cavo di alimentazione fornito con Jongo (**A**) e accendi l'alimentazione ⏻.
- Se hai già configurato il tuo primo Jongo, passa al punto ⑦.
- Quando la spia dell'alimentazione si illumina con la luce verde fissa, premi il pulsante **Wi-Fi** (**B**) sul retro.



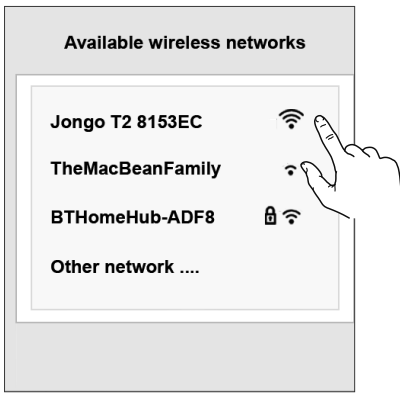


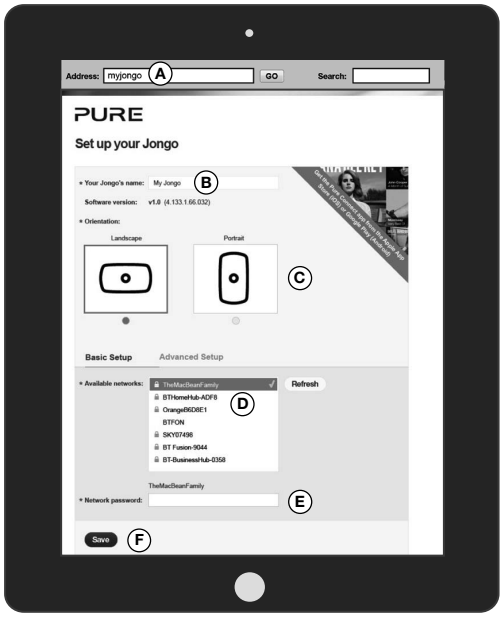
Attendi alcuni secondi; la spia dell'alimentazione lampeggia con luce di colore ambra.

Cerca Jongo

3

- Sul dispositivo mobile cercare le reti Wi-Fi disponibili.
- Jongo sarà indicato come rete.
- Effettuare la connessione a questa rete.





Aggiungi Jongo alla rete wireless

4

Ⓐ La pagina di configurazione di Jongo (Jongo Setup) dovrebbe aprirsi automaticamente sul dispositivo. In caso contrario, apri il browser Internet e inserisci **myjongo** nella barra dell'indirizzo.

Ⓑ Se desideri rinominare Jongo, digita il nuovo nome.

Ⓒ Seleziona se Jongo è stato posto in modalità **Landscape** (Paesaggio) o **Portrait** (Ritratto).

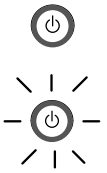
Ⓓ Seleziona la rete wireless.

Ⓔ Se richiesto, inserisci la password di rete.

Ⓕ Tocca **Save** (Salva).

Facendo clic su **Save** (Salva) la spia inizia a lampeggiare, quindi si accende in modo fisso con luce verde: a questo punto Jongo è collegato.

In caso di interruzione del collegamento la spia inizia a lampeggiare con luce rossa. Questo non deve preoccupare, probabilmente la password Wi-Fi è stata inserita in modo errato. È sufficientetornare al punto ② e riprovare.

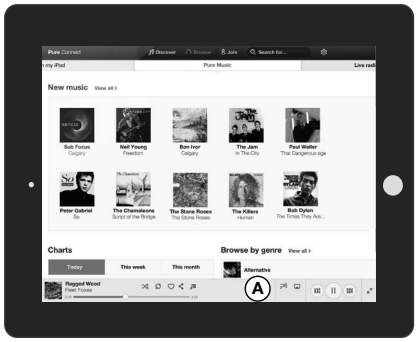


Se il problema persiste, visitare **support.pure.com**

Seleziona la tua musica

5

Apri la app Pure Connect e seleziona la musica che desideri ascoltare. È possibile scegliere fra Pure Music*, radio live, contenuti on demand, suoni ambientali e la musica salvata nel dispositivo.



(A) Dopo aver selezionato il contenuto da ascoltare, la barra del lettore viene visualizzata nella parte inferiore della finestra.

Inizia lo streaming!

6

Per la riproduzione in streaming su Jongo:

(A) Selezionare nella barra del lettore per visualizzare una lista di dispositivi Jongo disponibili nella rete.

(B) Selezionare vicino a Jongo.

Congratulazioni!
Configurazione completata. Goditi la tua musica.

Vuoi aggiungere un altro Jongo alla rete?

7

- Accendere il nuovo Jongo.
- Premere e tenere premuto il pulsante **Wi-Fi** su qualsiasi Jongo già collegato alla rete, finché la spia dell'alimentazione non inizia a lampeggiare con luce verde.
- Premere e tenere premuto il pulsante **Wi-Fi** sul retro del nuovo Jongo finché la spia dell'alimentazione lampeggia con luce verde.

Dopo circa 30 secondi le spie di alimentazione su entrambi i dispositivi Jongo si accendono con luce verde fissa, a conferma del fatto che il nuovo Jongo è collegato alla rete.

In caso di interruzione del collegamento la spia inizia a lampeggiare con luce rossa. Questo non deve preoccupare, e sufficientetornare al punto (2) e provare il setup normale.

Utilizzo del Bluetooth

- Attivare l'opzione Bluetooth sul dispositivo mobile e cercare altri dispositivi Bluetooth.
- Effettuare l'accoppiamento.
  Se il dispositivo richiede un codice, inserire "0000".

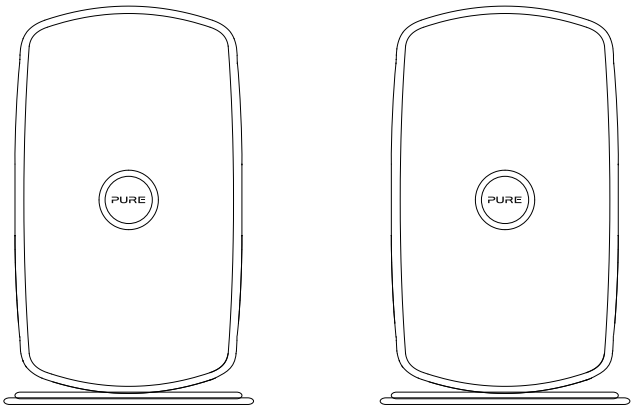
Serve aiuto?

Guarda il video per la configurazione del tuo Jongo all'indirizzo: **www.pure.com/jongo-setup-video**

Scarica la guida utente completa all'indirizzo:
support.pure.com

Lo sapevi?

Puoi usare due altoparlanti Jongo T2 o T4 insieme per la riproduzione in stereo.



Ulteriori informazioni:
www.pure.com/jongo-stereo-pair

*Pure Music è disponibile solo in determinati paesi. Per maggiori dettagli, visitare il sito http://www.pure.com/availability/.

Doe ook mee

1

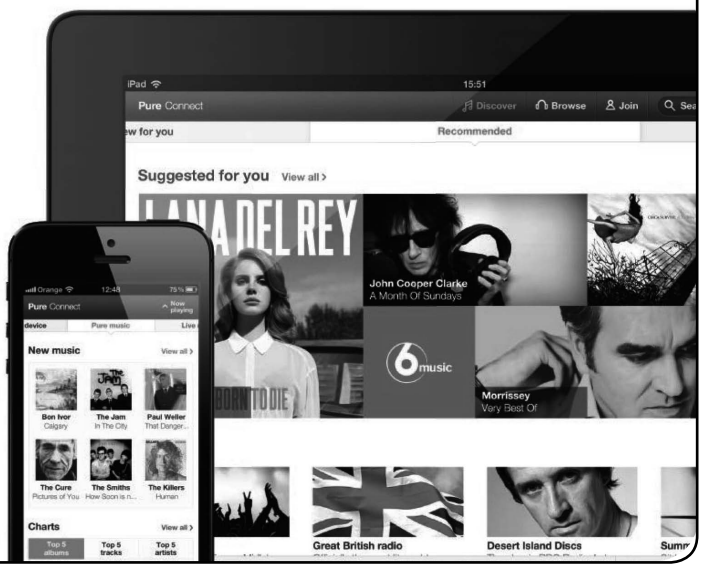
Download de Pure Connect-app

Download de Pure Connect-app op uw iOS- of Android-apparaat en maak verbinding met uw Jongo om in een wereld vol muziek te komen.

Met Pure Connect kunt u uw hele muziekcollectie streamen, naar meer dan 20.000 live radiostations van over de hele wereld luisteren, en naar podcasts en een bibliotheek van meer dan 200.000 programma's.

vanuit de Apple App Store

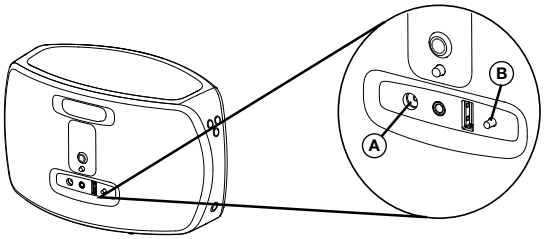
vanuit Google Play

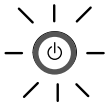


Uw eerste Jongo installeren?

2

- Steek de connector van de meegeleverde lichtnetkabel in Jongo (**A**) en schakel de stroom in ⏻.
- Als u uw eerste Jongo al hebt geïnstalleerd, kunt u meteen naar stap ⑦ gaan.
- Als het lampje Power groen blijft branden, druk dan op de knop **Wi-Fi** (**B**) aan de achterkant.



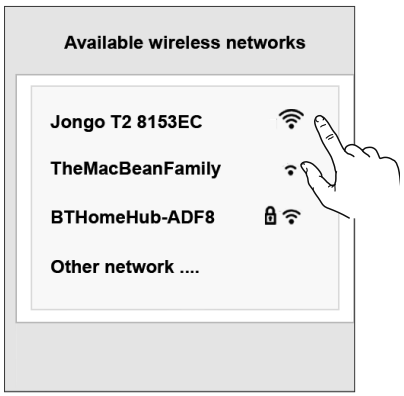


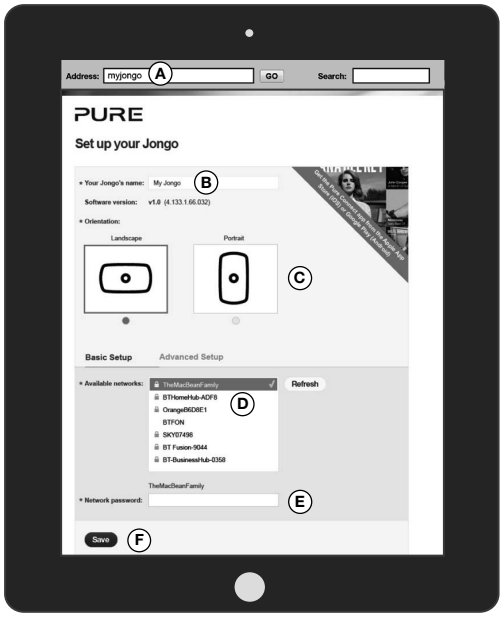
Wacht enkele seconden tot het lampje Power donkergeel knippert.

Jongo zoeken

3

- Zoek op uw mobiele apparaat naar beschikbare Wi-Fi-netwerken.
- Uw Jongo staat als netwerk op de lijst.
- Maak verbinding met dit netwerk.





Jongo aan uw draadloze netwerk toevoegen

4

Ⓐ De pagina Jongo Setup moet automatisch worden geopend op uw apparaat. Zo niet, open dan uw internetbrowser en voer **myjongo** in het adresvak in.

Ⓑ Als u uw Jongo een andere naam wilt geven, type dan de nieuwe naam in.

Ⓒ Selecteer of uw Jongo is ingesteld in de modus **Landscape** of **Portrait**.

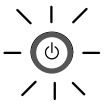
Ⓓ Selecteer uw draadloze netwerk.

Ⓔ Voer indien nodig uw netwerkwachtwoord in.

Ⓕ Tik op **Save** (Opslaan).

Wanneer u op **Save** (Opslaan) klikt, gaat het lampje knipperen en vervolgens groen branden om te laten zien dat uw Jongo verbinding heeft.

Als de verbinding mislukt, gaat het lampje rood knipperen. Geen zorgen, dat betekent waarschijnlijk dat u uw Wi-Fi-wachtwoord verkeerd hebt getypt. Ga terug naar stap ② en probeer het nog eens.

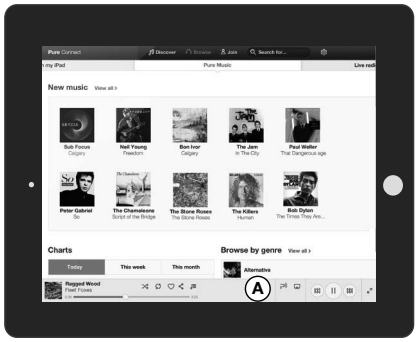


Ga naar **support.pure.com** als het probleem blijft bestaan.

Kies uw muziek

5

Open de Pure Connect App en zoek de muziek uit waar u naar wilt luisteren. U kunt kiezen uit Pure Music*, live radio, content op anvraag, geluid uit de omgeving en de muziek die op uw apparaat is opgeslagen.



(A) Na het selecteren van waar u naar wilt luisteren verschijnt de balk van de speler onder in het venster.

Begin met streamen!

6

Doe dit om naar uw Jongo te streamen:

(A) Tik op de balk van de speler om een lijst met beschikbare Jongo-apparaten in uw netwerk te zien.

(B) Tik op naast uw Jongo.

Gefeliciteerd!
De installatie is klaar. Geniet van de muziek.

Nog een Jongo aan uw netwerk toevoegen?

7

- Zet uw nieuwe Jongo aan.
- Houd de knop **Wi-Fi** ingedrukt op een Jongo die al met uw netwerk is verbonden, totdat het lampje Power groen knippert.
- Houd de knop **Wi-Fi** aan de achterkant van de nieuwe Jongo ingedrukt tot het lampje Power groen knippert.

Na ongeveer 30 seconden branden de Power-lampjes op beide Jongo's groen om te bevestigen dat de nieuwe Jongo met uw netwerk is verbonden.

Als de verbinding mislukt, gaat het lampje rood knipperen. Geen zorgen, ga terug naar stap (2) en probeer standaard setup.

Bluetooth gebruiken

- Schakel de Bluetooth-optie op uw mobiele apparaat in en zoek naar Bluetooth-apparaten.
- Koppel de apparaten.
  Voer "0000" in als uw apparaat een code vereist.

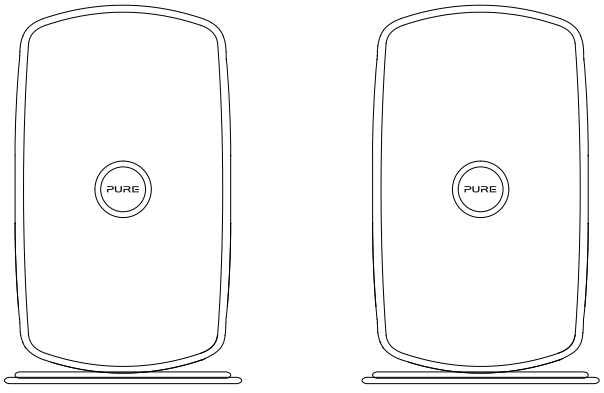
Meer hulp nodig?

Kijk dan naar de Jongo Setup-video op:
www.pure.com/jongo-setup-video

Download de complete gebruikershandleiding op:
support.pure.com

Wist u dit al?

U kunt twee Jongo T2 of T4-luidsprekers tezamen in stereo gebruiken.



Ga vooe meer informatie naar:
www.pure.com/jongo-stereo-pair

*Pure Music is alleen in bepaalde landen beschikbaar. Ga voor meer informatie naar: http://www.pure.com/availability

Conéctese

1

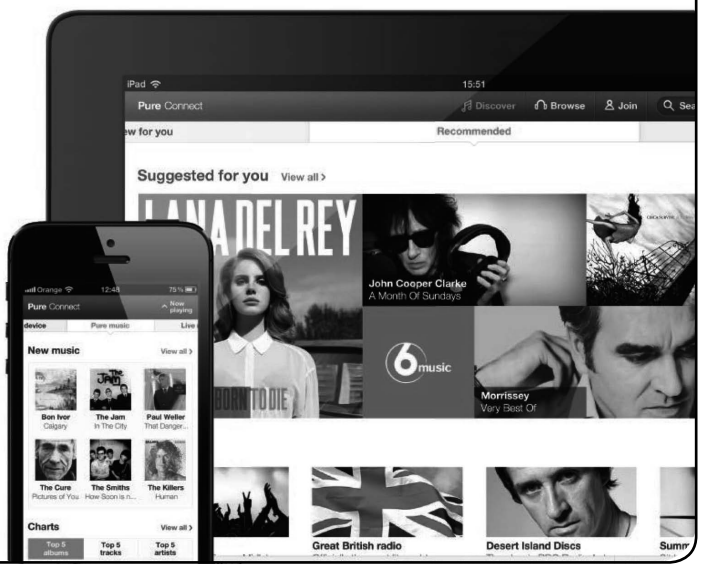
Descargue la aplicación Pure Connect

Descargue la aplicación Pure Connect en su dispositivo Android o iOS y conecte su Jongo a todo un mundo de música.

Pure Connect le permite reproducir su propia colección de música; también le brinda acceso a más de 20 000 emisoras de radio en directo de todo el mundo, a podcasts y a una biblioteca de más de 200 000 programas.

desde el
App Store de Apple

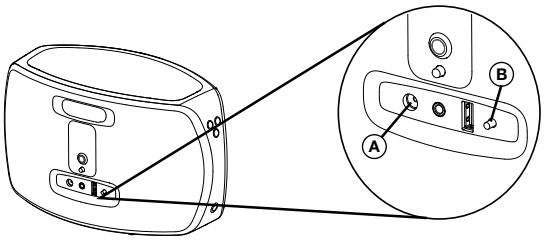
desde
Google Play

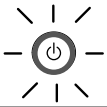


¿Va a configurar su primer Jongo?

2

- Introduzca el conector del cable de alimentación eléctrica suministrado en Jongo (**A**) y encienda el alimentación ⏻.
- Si ya lo ha hecho, vaya al paso ⑦.
- Cuando la luz de alimentación se encienda en verde, pulse el botón **Wi-Fi** (**B**) situado en la parte trasera.



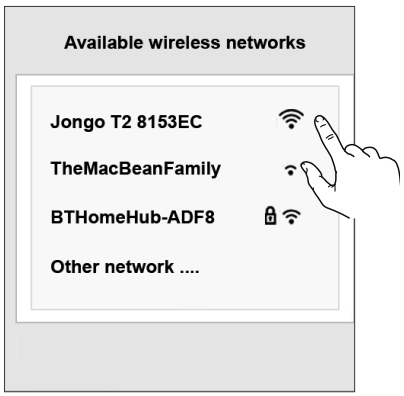


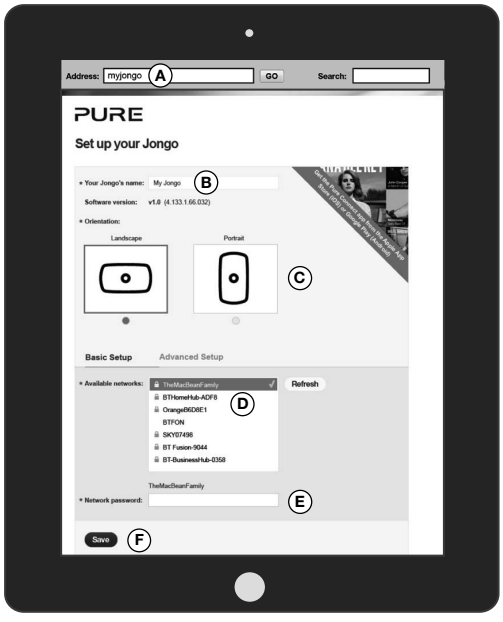
Espere unos segundos hasta que la luz de alimentación parpadee en color ámbar.

Busque Jongo

3

- Busque las redes Wi-Fi disponibles en su dispositivo móvil
- Jongo aparecerá en la lista de redes.
- Conéctese a esta red.





Añada Jongo a su red inalámbrica

4

Ⓐ La página de configuración de Jongo se abrirá automáticamente en su dispositivo. De lo contrario, abra su navegador web e introduzca **myjongo** en la barra de direcciones.

Ⓑ Si desea cambiar el nombre de su Jongo, introduzca el nuevo nombre.

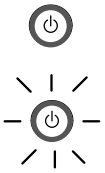
Ⓒ Seleccione si su Jongo se ha situado en modo **Landscape** (Horizontal) o **Portrait** (Vertical).

Ⓓ Seleccione su red inalámbrica.

Ⓔ Introduzca la contraseña de red si se le indica.

Ⓕ Pulse **Save** (Guardar).

Cuando pulse **Connect** (Conectar), la luz parpadeará y se encenderá en verde, lo que indicará que Jongo está conectado.



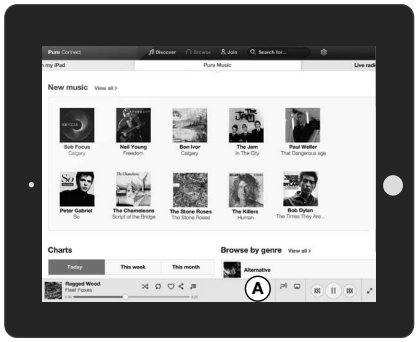
Si no se produce la conexión, la luz parpadeará en rojo. No se preocupe, probablemente se deba a que introdujo mal la contraseña de su Wi-Fi. Vuelva al paso ② y repita el proceso.

Si el problema persiste, visite **support.pure.com**

Escoja su música

5

Abra la aplicación Pure Connect y seleccione la música que quiera escuchar. Puede elegir entre Pure Music*, radio en directo, contenido a la carta, sonidos ambientales y la música almacenada en su dispositivo.



(A) Una vez seleccionado el contenido que desea escuchar, la barra del reproductor aparecerá en la parte inferior de la ventana.

Comience la transmisión

6

Para establecer la transmisión hacia Jongo:

(A) Pulse en la barra del reproductor para ver una lista de los dispositivos Jongo disponibles en su red.

(B) Pulse al lado de su Jongo.

¡Enhorabuena!
Ya está listo. Disfrute de su música.

¿Desea añadir otro Jongo a su red?

7

- Encienda el nuevo Jongo.
- Mantenga pulsado el botón **Wi-Fi** en cualquier Jongo que ya esté conectado a su red hasta que la luz de alimentación parpadee en verde.
- Mantenga pulsado el botón **Wi-Fi** en la parte posterior del nuevo Jongo hasta que la luz de alimentación parpadee en verde.

Transcurridos unos 30 segundos, las luces de alimentación de ambos dispositivos Jongo permanecerán encendidas en verde como confirmación de que el nuevo Jongo está conectado a su red.

Si no se produce la conexión, la luz parpadeará en rojo. No se preocupe, vuelva a paso (2) e probar setup normales.

Utilización de Bluetooth

- Habilite la opción Bluetooth en su dispositivo móvil y busque dispositivos Bluetooth.
- Proceda con el emparejamiento.
  Si su dispositivo le pide una clave, introduzca “0000”.

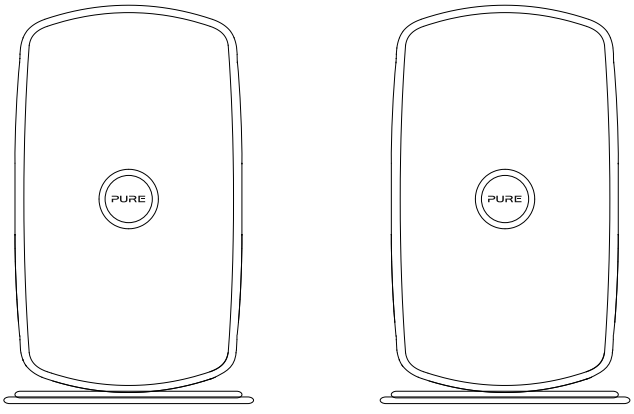
¿Necesita más ayuda?

Vea nuestra configuración de Jongo en:
www.pure.com/jongo-setup-video

Descargue la guía del usuario completa en:
support.pure.com

¿Sabia que...

... puede utilizar dos altavoces Jongo T2 o T4 en estéro?



Obtenga más información en:
www.pure.com/jongo-stereo-pair

*Pure Music solo está disponible en algunos países. Consulte: http://www.pure.com/availability/ para obtener información adicional.

EN

Warranty information

Imagination Technologies Limited warrants to the end user that this product will be free from defects in materials and workmanship in the course of normal use for a period of two years from the date of purchase. This guarantee covers breakdowns due to manufacturing or design faults; it does not apply in cases such as accidental damage, however caused, wear and tear, negligence, adjustment, modification or repair not authorised by us. Should you have a problem with your unit please contact your supplier or contact Pure Support at: http://support.pure.com.

Disclaimer

Imagination Technologies Limited makes no representation or warranties with respect to the content of this document and specifically disclaims any implied warranties of merchantability or fitness for any particular purpose. Further, Imagination Technologies Limited reserves the right to revise this publication and to make changes in it from time to time without obligation of Imagination Technologies Limited to notify any person or organization of such revisions or changes.

Trademarks

Jongo, Pure, the Pure logo, Imagination Technologies and the Imagination Technologies logo are trademarks or registered trademarks of Imagination Technologies Limited.

Copyright

Copyright © 2013 Imagination Technologies Limited. All rights reserved. No part of this publication may be copied or distributed, transmitted, transcribed, stored in a retrieval system, or translated into any human or computer language, in any form or by any means, electronic, mechanical, magnetic, manual or otherwise, or disclosed to third parties without the express written permission of Imagination Technologies Limited. Version 3 July 2013.

Acknowledgement of License Agreements

Portions of the code used in Jongo T2 and Jongo T4 are subject to the GPL, LPGL, BSD, and other open source licenses. For more details please refer to: http://www.pure.com/licensing

Approvals

CE marked. Hereby, Pure, declares that this Band II LPD device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC. The Declaration of Conformity may be consulted at: http://www.pure.com/R&TTE-DoC.
Australian C-Tick N1600 and Electrical Safety.

DE

Garantieerklärung

Imagination Technologies Limited garantiert dem Endverbraucher, dass dieses Gerät frei von Material- und Herstellungsfehlern im Rahmen des normalen Gebrauchs ist. Diese Garantie gilt für einen Zeitraum von zwei Jahren ab dem Kaufdatum. Die Garantie umfasst Störungen aufgrund von Herstellungs- oder Ausführungsfehlern. Sie gilt jedoch nicht für Unfallschäden jeglicher Art und Schäden, die auf Verschleiß, Fahrlässigkeit oder von uns nicht autorisierte Anpassungen, Änderungen oder Reparaturen zurückzuführen sind. Falls ein Problem mit Ihrem Gerät auftritt, wenden Sie sich bitte an Ihren Händler oder an den Pure Support unter: http://support.pure.com/de.

Haftungsausschluss

Imagination Technologies Limited übernimmt keine Verantwortung oder Garantie bezüglich des Inhalts dieses Dokuments und weist insbesondere alle konkludenten Zusagen der Marktgängigkeit und der Eignung für einen bestimmten Zweck zurück. Weiterhin behält sich Imagination Technologies Limited das Recht vor, diese Veröffentlichung zu überarbeiten und von Zeit zu Zeit Änderungen vorzunehmen, ohne dass Imagination Technologies Limited dazu verpflichtet ist, Personen oder Organisationen über solche Überarbeitungen oder Änderungen zu benachrichtigen.

Marken

Jongo, Pure, das Pure-Logo, Imagination Technologies und das Imagination-Technologies-Logo sind Warenzeichen oder eingetragene Warenzeichen von Imagination Technologies Limited.

Copyright

Copyright 2013 Imagination Technologies Limited. Alle Rechte vorbehalten. Ohne ausdrückliche schriftliche Zustimmung durch Imagination Technologies Limited ist jede Vervielfältigung dieser Publikation auch auszugsweise sowie ihre Verbreitung, Übermittlung, Abschrift, Speicherung in einem Datenverarbeitungssystem oder Übersetzung in eine natürliche Sprache oder Programmiersprache in jeglicher Form, sei sie elektronisch, mechanisch, magnetisch, manuell oder anderweitig, und jegliche Offenlegung an Dritte verboten. Version 3 Juli 2013.

Anerkennung von Lizenzvereinbarungen

Teile des in Jongo T2 und Jongo T4 verwendeten Codes unterliegen GPL, LPGL, BSD und anderen Open-Source-Lizenzen. Ausführliche Hinweise hierzu finden Sie unter: http://www.pure.com/licensing

Zulassungen

CE-Zeichen Hiermit erklärt Pure, dass dieses Band-II-LPD-Gerät die Mindestanforderungen und weitere relevante Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EC erfüllt. Die Konformitätserklärung finden Sie unter: http://www.pure.com/R&TTE-DoC.
Australian C-Tick N1600 and Electrical Safety.

FR

Informations sur la garantie

Imagination Technologies Limited garantit à l'utilisateur final que le présent produit est exempt de défauts de matière et de main-d'œuvre dans le cadre d'une utilisation normale, pour une période de deux ans à compter de la date d'achat. La présente garantie couvre les pannes dues à un défaut de conception ou de fabrication ; elle n'est pas applicable aux dommages accidentels, quelle qu'en soit la cause, à l'usure normale du produit, ainsi qu'à tous les dommages dus à la négligence et aux interventions, modifications ou réparations effectuées sans notre autorisation. Si vous rencontrez un problème avec votre appareil, veuillez contacter votre fournisseur ou le support technique de Pure à l'adresse http://support.pure.com/fr.

Avis de non-responsabilité

Imagination Technologies Limited décline toute responsabilité et n'accorde aucune garantie quant au contenu du présent document, notamment en ce qui concerne les garanties implicites de valeur marchande ou d'adéquation à un usage spécifique. En outre, Imagination Technologies Limited se réserve le droit de réviser la présente publication et d'y apporter des modifications, quand elle le souhaite, sans obligation de sa part d'aviser les personnes physiques ou morales desdites révisions ou modifications.

Marques déposées

Jongo, Pure, le logo Pure, Imagination Technologies et le logo Imagination Technologies sont des marques ou des marques déposées d'Imagination Technologies Limited.

Copyright

© 2013 Imagination Technologies Limited. Tous droits réservés. Aucune partie de cette publication ne peut être copiée, distribuée, transmise, transcrite, stockée dans un système de restauration ou traduite dans un langage humain ou informatique, en tout ou partie, sous quelque forme et par quelque procédé que ce soit, électronique, mécanique, magnétique, manuel ou autre, ni divulguée à des tiers, sans le consentement écrit préalable d'Imagination Technologies Limited. Version 3 - Juillet 2013.

Déclaration des accords de licence

Des parties du code utilisé dans Jongo T2 et Jongo T4 sont soumises à des licences GPL, LPGL, BSD et d'autres licences open source. Pour plus de détails, veuillez consulter la page : http://www.pure.com/licensing

Homologations

CE Certifié CE. Pure déclare par la présente que cet appareil LPD bande II est conforme aux exigences essentielles et autres dispositions applicables de la directive 1999/5/CE. La déclaration de conformité est consultable à cette adresse : http://www.pure.com/R&TTE-DoC.
Marquage C-Tick et de sécurité électrique pour l'Australie.

IT

Informazioni sulla garanzia

Imagination Technologies Limited garantisce all'utente finale che questo prodotto, usato normalmente, non presenterà difetti di materiale e manodopera per un periodo di due anni dalla data di acquisto. Questa garanzia copre i guasti dovuti ad anomalie di fabbricazione o progettazione; non si applica in caso di danni accidentali di qualunque tipo, dovuti a usura e negligenza o a interventi di regolazione, modifica o riparazione non autorizzati da noi. In caso di problemi con l'unità, contattare il proprio fornitore o l'assistenza Pure all'indirizzo http://support.pure.com/it.

Clausola esonerativa

Imagination Technologies Limited non rilascia attestazioni o garanzie rispetto al contenuto di questo documento e, in particolare, nega qualunque garanzia implicita di commerciabilità o adeguatezza all'uso per qualunque particolare scopo. Inoltre, Imagination Technologies Limited si riserva il diritto di revisionare questa pubblicazione e di apportare, di volta in volta, delle modifiche senza l'obbligo di dover notificare ad alcun soggetto tali revisioni o modifiche.

Marchi

Jongo, Pure, il logo Pure, Imagination Technologies e il logo Imagination Technologies sono marchi o marchi registrati di Imagination Technologies Limited.

Copyright

Copyright © 2013 Imagination Technologies Limited. Tutti i diritti riservati. Nessuna parte della presente pubblicazione può essere copiata o distribuita, trasmessa, trascritta, memorizzata in un sistema di archiviazione, o tradotta in un formato comprensibile dall'uomo o da un computer, in qualsiasi forma o con qualsiasi mezzo, elettronico, meccanico, magnetico, manuale o altro, o divulgata a terze parti senza il permesso scritto di Imagination Technologies Limited. Versione 3 luglio 2013.

Riconoscimento di Contratti di Licenza

Parti del codice utilizzato in Jongo T2 e Jongo T4 sono soggetti alla licenza GPL, LPGL, BSD, e altre licenze open source. Per maggiori dettagli si prega di fare riferimento a: http://www.pure.com/licensing

Approvazioni

CE Marchio CE. Pure dichiara che questo dispositivo LPD Banda II è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni rilevanti della Direttiva 1999/5/CE.
La Dichiarazione di conformità può essere consultata sul sito: http://www.pure.com/R&TTE-DoC.
C-Tick N1600 australiana e sicurezza elettrica.

NL

Garantie-informatie

Imagination Technologies Limited garandeert de eindgebruiker dat dit product voor een periode van twee jaar na aankoopdatum vrij van defecten in materiaal en werk is bij normaal gebruik. Deze garantie dekt mankementen die worden veroorzaakt door fouten in de productie of het ontwerp; deze is niet van toepassing voor schade door ongelukken, ongeacht hoe deze is veroorzaakt, voor slijtage en schade door nalatigheid, en voor aanpassingen, wijzigingen of reparaties die niet door ons zijn goedgekeurd. Als u problemen hebt met uw unit, neemt u dan contact op met uw leverancier of met Pure Support via: http://support.pure.com.

Garantieafwijzing

Imagination Technologies Limited geeft geen enkele garantie wat betreft de inhoud van deze documentatie en wijst specifiek elke impliciete garantie van verkoopbaarheid of bruikbaarheid voor een bepaald doel af. Daarnaast behoudt Imagination Technologies Limited zich het recht voor deze publicatie van tijd tot tijd te herzien en aan te passen zonder dat Imagination Technologies Limited verplicht is een individu of organisatie van dergelijke herzieningen of wijzigingen op de hoogte te stellen.

Handelsmerken

Jongo, Pure, het Pure -logo, Imagination Technologies en het Imagination Technologies-logo zijn handelsmerken of geregistreerde handelsmerken van Imagination Technologies Limited.

Copyright

Copyright © 2013 Imagination Technologies Limited. Alle rechten voorbehouden. Geen enkel deel van deze publicatie mag op welke wijze dan ook worden gekopieerd of gedistribueerd, overgebracht, overgeschreven, opgeslagen in een terugzoeksysteem of vertaald in een willekeurige menselijke of computertaal, zij het elektronisch, mechanisch, magnetisch, handmatig of op andere wijze, of aan derden worden bekendgemaakt zonder de uitdrukkelijke schriftelijke toestemming van Imagination Technologies Limited. Version 3 Juli 2013.

Erkenning van Licentieovereenkomsten

Delen van de code die in Jongo T2 en Jongo T4 zijn onderworpen aan de GPL, LPGL, BSD, en andere open source licenties. Voor meer details verwijzen wij u naar: http://www.pure.com/licensing

Certificaten

CE-gecertificeerd. Pure Digital verklaart hierbij dat deze band II LPD-apparatuur voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante voorzieningen van de EU-richtlijn 1999/5/EG. De conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op http://www.pure.com/R&TTE-DoC.
Australian C-Tick N1600 and Electrical Safety.

ES

Información acerca de la garantía

Imagination Technologies Limited garantiza al usuario final que este producto no presentará defectos de materiales ni de fabricación durante una utilización normal en un periodo de dos años a partir de la fecha de compra. Esta garantía cubre averías ocasionadas por defectos de fabricación o diseño; no es aplicable en caso de daños accidentales, independientemente del hecho que los provoque, además de desgaste, negligencia, ajuste, modificación o reparación no autorizada por nosotros. Si tiene cualquier problema con el producto, póngase en contacto con su distribuidor o con el soporte técnico de Pure en: http://support.pure.com.

Exención de responsabilidad

Imagination Technologies Limited no ofrece declaraciones ni garantías con respecto al contenido de este documento, y rechaza de manera específica toda garantía implícita de comercialización o adecuación para cualquier propósito específico. Además, Imagination Technologies Limited se reserva el derecho de revisar esta publicación y realizar cambios en ella de vez en cuando, sin tener la obligación de notificar sobre estos cambios a ninguna persona u organización.

Marcas comerciales

Jongo, Pure, el logotipo de Pure, Imagination Technologies y el logotipo de Imagination Technologies son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de Imagination Technologies Limited.

Copyright

Copyright © 2013 Imagination Technologies Limited. Reservados todos los derechos. Ninguna parte de esta publicación puede copiarse, distribuirse, transmitirse, transcribirse, almacenarse en un sistema de recuperación ni traducirse a ningún idioma humano o informático, de ninguna forma o por ningún medio, ya sea electrónico, mecánico, magnético, manual o de otro tipo, ni revelarse a terceras partes sin el consentimiento explícito por escrito de Imagination Technologies Limited. Versión del 3, julio 2013.

Confirmación de los contratos de licencias

Determinadas partes del código usado en Jongo T2 y Jongo T4 están sujetas a licencias GPL, LPGL, BSD y a otras licencias de código abierto. Si desea obtener información adicional, consulte la información en: http://www.pure.com/licensing

Homologaciones

Certificado CE. Por la presente, Pure declara que este dispositivo de baja potencia (LPD, por sus siglas en inglés) y Banda II cumple los requisitos esenciales y otras disposiciones pertinentes de la Directiva 1999/5/CE. La declaración de conformidad puede consultarse en: http://www.pure.com/R&TTE-DoC.
Norma C-Tick N1600 australiana y de seguridad eléctrica.

PURE

www.pure.com
connect.pure.com

Pure
Imagination Technologies
Limited
Home Park Estate
Kings Langley
Herts, WD4 8LZ
United Kingdom
http://support.pure.com

Pure
Friedrich-Ludwig-Jahn-Straße
2-14
64589 Stockstadt/Rhein
Deutschland/Germany
http://support.pure.com/de

Pure - Vertrieb uber:
TELANOR AG
Unterhaltungselektronik
Bachstrasse 42
4654 Lostorf
Schweiz/Switzerland
info@telanor.ch
www.telanor.ch

104XC